



Dekret

Decreto

der Ressortdirektorin  
des Ressortdirektors

della Direttrice di Dipartimento  
del Direttore di Dipartimento

Nr.

N.

9933/2024

R7 Ressort Landwirtschaft, Forstwirtschaft und Tourismus  
Dipartimento Agricoltura, Foreste e Turismo

Betreff:

Georg Pircher (Matr. [REDACTED])  
Ernennung zum Direktor des Amtes  
Forstinspektorat Meran

Oggetto:

Georg Pircher (matr. [REDACTED])  
Nomina a direttore dell'ufficio Ispettorato  
forestale di Merano

**Der Ressortdirektor schickt Folgendes voraus:**

Das Landesgesetz vom 21. Juli 2022, Nr. 6, („Regelung der Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung“ im Folgenden Landesgesetz Nr. 6/2022 genannt) ist mit dem 05.08.2022 in Kraft getreten.

Die Artikel 5, 7, 10 und 11 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 regeln insbesondere die Erteilung von Aufträgen als Führungskraft der ersten und zweiten Ebene sowie von strategischen Sonderaufträgen der ersten Ebene und von komplexen Sonderaufträgen der zweiten Ebene.

Die Landesregierung hat mit Beschluss vom 14. Februar 2023, Nr. 130 die in Artikel 2 Absatz 3 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 vorgesehene Kommission für die Führungskräfte des öffentlichen Landessystems gemäß Landesgesetz Nr. 6/2022, eingesetzt.

Die Ausschreibung des Aufrufs gemäß Artikel 7 des Landesgesetzes Nr. 6/2022 erfolgte auf Antrag der Abteilung Forstdienst. Die Kommission für die Führungskräfte des öffentlichen Landessystems hat den Aufruf für die Erteilung des Auftrags der Direktorin/des Direktors als Führungskraft der zweiten Ebene des Forstinspektorats Meran der Abteilung Forstdienst in die Wege geleitet.

Die Ausschreibung des Aufrufs der Direktion des Forstinspektorats Meran wurde im Amtsblatt vom 17. April 2024, Nr. 16 und auf der institutionellen Webseite der Autonomen Provinz Bozen veröffentlicht.

Der Direktor des Ressorts Landwirtschaft, Forstwirtschaft und Tourismus hat am 15. Mai 2024 in die Interessensbekundungen samt den Lebensläufen, die von den interessierten Personen innerhalb des vorgegebenen Termins am 24. April 2024 bis 23:59 Uhr eingereicht wurden, Einsicht genommen und beschlossen, den Bewerber Georg Pircher, unter Berücksichtigung der beruflichen Kompetenzen und Erfahrungen sowie der Bildungsbiografie, wie sie aus dem Lebenslauf ersichtlich sind, als Direktor des

**Il Direttore di Dipartimento premette quanto segue:**

La legge provinciale 21 luglio 2022, n. 6 (“Disciplina della dirigenza del sistema pubblico provinciale e ordinamento dell’Amministrazione provinciale” nel seguente denominata legge provinciale n. 6/2022) è entrata in vigore in data 05.08.2022.

Gli articoli 5, 7, 10 e 11 della legge provinciale n. 6/2022 disciplinano, in particolare, il conferimento degli incarichi dirigenziali di prima e seconda fascia nonché di incarichi speciali strategici di prima fascia e di incarichi speciali complessi di seconda fascia.

La Giunta provinciale ha istituito, con delibera del 14 febbraio 2023, n.130, la Commissione per la dirigenza del sistema pubblico provinciale di cui all’articolo 2 comma 3 della legge provinciale n. 6/2022.

La procedura di interpello ai sensi dell’articolo 7 della legge provinciale n. 6/2022 è avvenuta su richiesta della ripartizione Servizio forestale. La Commissione per la dirigenza del sistema pubblico provinciale ha indetto la procedura di interpello per il conferimento dell’incarico dirigenziale di seconda fascia di direttrice/direttore dell’Ispettorato forestale di Merano della Ripartizione Servizio forestale.

La procedura di interpello della direzione dell’Ispettorato forestale di Merano è stata pubblicata sul Bollettino ufficiale del 17 aprile 2024, n. 16 e sul sito istituzionale della Provincia Autonoma di Bolzano.

In data 15 maggio 2024 il direttore di dipartimento Agricoltura, Foreste e Turismo ha preso visione delle manifestazioni di interesse con gli allegati curricula vitae presentate dalle persone interessate entro il termine previsto in data 24 aprile 2024 entro le ore 23:59 e ha deciso, alla luce delle competenze ed esperienze professionali nonché dei percorsi formativi come desumibili dal curriculum vitae, di incaricare il candidato Georg Pircher a dirigere l’Ispettorato forestale di Merano.

Forstinspektorats Meran zu beauftragen.

Der Bewerber Georg Pircher verfügt nämlich über eine mehrjährige berufliche Erfahrung als Direktor des Forstinspektorats Schlanders, welches er auch derzeit leitet. Daher verfügt er auch über die notwendige Kompetenz im forstlichen Bereich. Die Berufserfahrung ist daher relevant für die Zuständigkeitsbereiche dieser Führungsstruktur gemäß Dekret des Landeshauptmanns vom 26. März 2024, Nr. 3 und impliziert eine gründliche und systematische Kenntnis der entsprechenden Bereiche.

Die Ernennung der Amtsdirektoren/innen fällt gemäß Artikel 32 Absatz 4 Buchstabe i) des Landesgesetzes Nr. 6/2022 in die Zuständigkeit des Ressortdirektors/der Ressortdirektorin, nach Anhören des vorgesetzten Abteilungsdirektors.

Der vorgesetzte Abteilungsdirektor wurde am 13. Mai 2024 angehört.

die Gewichtung der Führungsstruktur Forstinspektorat Meran wurde mit Beschluss der Landesregierung vom 04. Juli 2023, Nr. 571 wie folgt vorgenommen: B4.

Gemäß Landesgesetz vom 18. Oktober 1988, Nr. 40 ist der Proporz zu beachten. Mit vorliegender Ernennung wird die Anzahl der Direktionen, die der Sprachgruppe des/ der im Betreff genannten Bediensteten vorbehalten sind, nicht überschritten.

#### **und verfügt:**

1. Herr Georg Pircher ist, in Anwendung von Artikel 7 des Landesgesetzes Nr. 6/2022, zum Direktor folgender Führungsstruktur ernannt: Forstinspektorat Meran, welches folgender Gewichtung zugeordnet ist: B4.

2. Die Ernennung erfolgt für folgenden Zeitraum: von 02. September 2024 bis 01. September 2029.

3. Die Zweckbindung der Ausgaben dieser Maßnahme wurde, mit Bezug auf die fixen und dauerhaften Bezüge, bereits automatisch gemäß Paragraph 5.2 der

Il candidato Georg Pircher presenta infatti una pluriennale esperienza professionale come direttore dell'Ispettorato Forestale di Silandro, che anche attualmente dirige. Pertanto, ha la competenza necessaria anche nel settore forestale. L'esperienza professionale maturata è attinente agli ambiti di competenza della struttura dirigenziale di cui al decreto del presidente della Provincia 26 marzo 2024, n. 3 e implica un'approfondita e sistematica conoscenza degli ambiti di competenza nei relativi settori.

In base all'articolo 32, comma 4 della legge provinciale n. 6/2022 la nomina dei/delle direttori/direttrici d'ufficio rientra nella competenza del/la direttore/direttrice di dipartimento, dopo aver sentito il direttore di ripartizione preposto/la direttrice di ripartizione preposta.

Il direttore di ripartizione preposto è stato sentito in data 13 maggio 2024.

La pesatura della struttura dirigenziale ufficio Ispettorato forestale di Merano è stata disposta con deliberazione della Giunta provinciale del 4 luglio 2023, n. 571 come segue: B4.

Ai sensi della legge provinciale 18 ottobre 1988, n. 40, è da rispettare la proporzionale; con la presente nomina non si supera il numero delle direzioni riservate al gruppo linguistico del/ della dipendente indicato/a in oggetto.

#### **e dispone:**

1. In applicazione dell'articolo 7 della legge provinciale n. 6/2022 il signor Georg Pircher è nominato direttore della seguente struttura dirigenziale: Ispettorato forestale di Merano al quale è attribuito la seguente pesatura: B4.

2. La nomina viene effettuata per il seguente periodo: dal 2 settembre 2024 fino al 1° settembre 2029.

3. L'impegno di spesa del presente provvedimento, relativo ai trattamenti di spesa fissi e continuativi, è già stato assunto in automatico ai sensi del paragrafo 5.2

Anlage 4.2 des GVD Nr. 118/2011 dell'allegato 4.2 di cui al D.lgs. 118/2011.  
vorgenommen.

Der Ressortdirektor Il direttore di dipartimento

Ulrich Höllrigl



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor  
Il Direttore di Dipartimento

HOELLRIGL ULRICH

13/06/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Ulrich Hoellrigl*

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

13/06/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma